



ORADEA-MARE (NAGYVÁRAD)
23 septembrie st. v.
5 octombrie st. n.

Ese in fiecare duminică.
Redacțiunea :
Strada principala 375 a.

Nr. 38

A N U L XXVI.
1890.

Prețul pe un an 10 fl.
Pe $\frac{1}{2}$ de an 5 fl.; pe $\frac{1}{4}$
de an 2 fl. 70 cr.
Pentru România pe an 25 lei

Nopturnă.

De cerul albastru alunecă luna
Si raza străbate în crângul de fag;
Copacii și umbra se pare tot una,
Din fluer ciobanii dic doina de drag.

Coboră iubite, străbate cărarea
Si vino în luncă și ascultă cântări;
Copacii și umbra se pare tot una,
In nótpe, oh! vino și-mi dă sărutări!

Ploiești, 4 martie 1890.

Smara.

Sore de érnă.

— Novelă. —
(Urmare.)

Moment de tăcere incurcătore. — Netty își pironi ochii la canafurile cortelului seu, pe care le tot sucia și răsuia între degete, în timp ce sinul i se ridică mai repede și o roșetă ardătoare incepea să-i aprindă obrajii.

Iorgu cătă la dênsa... și se ridică repede de pe scaun, hotărît să fie mai îndrăzneț într'un asemenea moment hotăritor...

Se apropiă de Netty și o intrebă cu glas emotivat:

— Dșoră Netty, înțelesul aceluia sunet de cuninte de mai adinióră cere lămurire, nu e aşa?

— Lămurire?... dise ea ridicând puțin ochii și coborîndu-i apoi repede...

— Nu? atunci pot să aibă destul de lîmpede... și primul pas către fericirea deplină e făcut?...

— Primul pas e cel mai greu... grăi Netty.

— Căci e dătător de nădejdi... dșoră. Mi-ai înțeles iubirea, ai cetit în ochii mei hotărîre și stătornicie: fă primul pas și-mi dă dulcea nădejde dă fi soția mea, după cum eu am făcut primul pas... venind aici. Indiferent nu-ți sunt, dșoră Netty, zîmbești... îți multămesc din suflet... zîmbetul e o adeverire a cuvintelor mele...

— O! nu, nu... respunse ea c'un drăgălaș ton de tăgăduélă, care eră cea mai curată aprobare...

— Ba da, ba da, Netty, căci ochii dumitale cari nu șteiu s'ascundă, răsfrâng tot adâncul inimiei dumitale fecioareșci... O! decă aș audî din gura asta

plină de farmec, că sunt iubit, mi s'ar păr că nu me mai incapă lumea, mi s'ar păr că fericirea a fost pentru mine acum creată... Netty, te rog, spune-mi, nu că me iubești, spune-mi numai că ai voi să-ți legi sórtă cu a mea și în acesta aș vedea un semn al iubirii tale... Mi-ai spune, că me iubești, fără să mi-o spui cu viu graiu... Voești, Netty dragă, voești? Creatore a fericirii mele, nu mi-o arătă numai ca pe o perfecțiune ce nu se ajunge, ci dă-mi-o ca să pot înțelege, în viéta ce vom duce, măreția operei tale... Spune Netty, voești?

Netty era emoționată până în adâncul sufletului, dar sfioșia firescă tot sta în calea avântului inimii, care-i da ghieze să respundă în bine.

Își ridică ochii la el, după un moment de codire, și-i grăi cu simplitate:

— Da...

— Netty, Netty, me înnebunești de bucurie... dise Iorgu cu lacrimi în ochi și intinse o mână drăgălașei fete.

— Da, intru căt me priveșce, — adaose Netty, cătând cu iubire la el... căci decă pot dispune de inimă mea, de mână mea nu inse... Îngăduie-me a nu-ți intinde mână... m'aș legă pre mult...

— Eca și dulcețile, grăi cucóna Profirița întrând.

— Cucóna Profirițo, i se adresă Teodoriu, am apropiat trenul de leși, lângă stația săgăduință... Încă puțină cale și... eca locașul fericirei... Dar paznicul acestui locaș dumneedesc, duduea Netty, me opreșce pe prag, dicându-mi că inima pote să mi-o dee, dar mână nu, de vreme ce părinții sei dispon de dênsa.

— Așă-i povestea? strigă maiorăsa, intingând chisăua Nettei, — bine. Dispun eu de mână duducii noștri; și decă dumneei îți dă inimióra, eu îți dau mână ei. Eca tótă comedie sfîrșită.

Apoi intinse chisăua lui Iorgu.

— Vorbele dumitale, cucóna Profirițo, sunt mai dulci decât dulceța și le iau la olaltă ca să le amestec bine...

— La séma, dragul meu, ai beut din parahu Nettei... Asta-i semn bun... O să-i afli tainele.

— Mata ce dici de prevestirea asta, duduie? o intrebă Iorgu.

— Că ceea ce se dice și este să se facă, a venit aşă de pe neașteptate, incăci sunt uimită... Vor voi ōre tata și mama? adaose apoi c'un ton plin de melancolie.

— Respund eu de ascultarea lor; dise maiorăsa; și eu nu respund decât de ce pot face.

V.

Astfel ajunse Iorgu Teodoriu la cele trei dile de 'naintea cununiei. Amărit că moș Frumuzachi nu-i mai scriea, porni la miresa lui fără trist.

— Ce are puiul meu? îl întrebă fermecătorea Netty.

— Sună măhnit, scumpă Netty.

— De sigur că tot nu ți-a scris ursul de moșteu?

— Da; și vedi tu, Netty dragă? mână astă a moșului Frumuzachi e un cadru negru în care fericierea noastră își perde din strălucire...

— Și când me gândesc, Iorgule dragă, că eu ți-am instrăinat iubirea acestui tată sufletesc al teu, îmi vine să...

— Netty, de-i mai dice anc'odată vorba acăsta, să șefi că te sărut de 500 de ori... E maximum pedepsei... pentru recidivă.

— Asprimea ta Iorgule, me... inspăimântă... la séma, o să me faci să deviu recidivistă de mai multe ori pe dì... Nu, să vorbim serios, Iorgule... Ce e de facut cu ursul teu de moș?

— Nu șieu... Crede-me, Netty, blestêm infri-coșat fie scrisoarea lui, aş voî înse s'o primesc. Tăcerea lui e dispreț de morte și aş preferă ura intrupată în cuvintele cele mai aspre...

— Atunci, nu ne ramane decât să ne cununăm și sub greutatea disprețului lui, decă credi că e dispreț. Eu sună incredință din potrivă, că nu e nici ură la dênsul, nici dispreț, ci o incăpătinare vrăș-mășescă, pe care vîrsta inaintată i-o face și mai trainică... Las' că găsesc eu mijlocul să-l facem să ne ierte...

— Eu me mir și de Casandra de ce tace?

— I-ai scris ei mai intîiu?

— Nu anăcă. Cuprins necurmat numai de ideea disprețului bêtărului, nu m'am gândit la Casandra. Dă-mi hârtie, dragă Netty, voi să-i scriu...

— Șcii una, puiule, ia să încercăm să facem un sireclic strașnic cu bêtără... Mi-a venit o idee... Cam grea de pus în practică... înse... ce nu face omul ca să se scape de-o situație primejdiosă?

— Ia să-ți vedem ideea, de sigur pe atât de ingeniösă, pe căt e de frumosă qîna care-a plâmădit-o?

Se aşedară la măsa de scris și Netty îi desfăsură un plan întreg de bătălie ce-i așternuse repede ideea primitivă.

Minunat de campania ce aveau să intreprindă amândoi, în care generalul *en chef* era să fie Netty, bêtără purtătorul stégului izbândeală, er el aghiotantul generalului, — se puse pe rîs și începă să scrie Casandrei, deslușit, rugând-o să se jertfescă pentru el mititelul ei Iorguleț cu pérul cret, — cum fi dicea ea odată, — și pentru ângerașul lui de Netty, care deja o iubește și arde de dorul d'a o vedé și-a o cunoște.

— Da ce fel de scriere e asta? îl întrebă Netty uitându-se la tăpile de gâscă ce așternea drăguțul ei pe hârtie.

— Ce vrei, puișor, trebuie să scriu bêtărăi cu slovele vechi cu trei caturi, ca să ne pótă înțelege...

— E o fericire că le știe și pe acestea, altfel taina noastră ar avea un al treilea și numărul trei nu pré prieșce...

— Ca tot ce e fără păreche, respunse Iorgu imbrătișându-și miresa și furându-i o guriță.

Cucóna Casandra stătea pe gânduri bătută de-o aprigă furtună sufletească.

Boerul ei nu voia nici să audă vorbindu-i se de Iorgu, de copilul pe care-l crescuseră amândoi și pe care, când el lipsiă din teră, ea îl umplea de totă bunătățile din lume și-i facea tôte voile.

Înima bêtărăi se bătea să-i rupă peptul, când se gândia căt de amărit trebuiă să fie Iorgu și drăguța ce și-o alese.

Scriitori, depeși, venite dela Iorgu, ea punea pe profesorul din sat să i le cetescă, șciea deci că Iorgu era asupra cununiei, șciea ce năpastesă căduse pe capul lui.

Cercase ca să moie cerbicea bêtărului încăpătinat, da unde fusese chip? Stâncă o poți topî? Diamondul îl fărimi, inse nu-l poți rupe.

De căte ori simțiă, că eră să fie vorba de salba dracului, holbă ochii ca un vultan, bătea din picior și vorba amuță in gâtlejul bietei Casandra.

Când vădu că-i aduce vătăjel comunei o scrișore cu adresa ei, sări în sus de bucurie o apucă, băcășiu pe vătăjel și alergă in odaia ei unde-o desfăcu.

Când vădu că e scrisă in slove, își trânti ochelarii pe nas și ceti, ceti, ceti... și resceti scrisoarea iubitului Iorguleț, cu lacrimi de multămire.

Cu căt cetiă, fața i se lumină, ca o ruină peste care trec razele sôrelui după o furtună de mai multe dile.

O săptămână se munci pe urmă până să alcătuiescă un răvaș pe care-l trimese lui Iorguleț, împreună c'o duzină de fețe de pernă, brodate și înhiortate de ea in tinerețe și-o acoperitore de măsă in desemn turcesc, lucrată tot de dênsa c'o măestrie deseverită: erau darul ei de nuntă pentru mirésă.

Etă un fragment din răvașul ei:

... »Si aşă cum ve spun, dragii mei, aflați că tocmai pe la primăveră incolo déca ne-om intinde itele ca să putem prinde paingănu. Până atuncea răbdare, că bun e Dumnezeu și-apoi, nimica, uite, nu róde lucruri, ori patimi, ca vremea: și patima vrăjmașă a boerului impotriva ta, Iorguleț, o să se istovescă cu vremea, că aşă-i scris in cărțile sfinte: »Sfîrși-se-vor fără-de-legile omenești și patimile sufletului cele uriciose, cum lemnul in foc se sfîrșeșe, in spuză și cenușă prefăcut de énsă-si văpaia lui... »Dintre tôte slăbiciunile omenești, nădejdea, feții mei, este cea mai trainică in om: Să nădăjduim că izbânda o să fie cu noi. Ve sărut cu dor și cu drăgoste de mamă... Noroc, băetă, și blagoslovenia mea apere-ve de ori ce năpastesă. Baba vóstră cea cu dragă inimă de voi: Casandra.«

VI.

Cônă Casandră, fa cucónă Casandră, ce insémnă nepoțica astă care ți-o picat aşă din senin, hai? întrebă cuconu Frumuzachi într'una din dilele lunei lui maiu, pe Casandra lui.

Privirea lui era pătrundetore și ciudată și zîmbetul lui avea ceva batjocoritor in el.

— Ce să inseamne alt, boerule dragă, decă că e nepoțica mea, fata unui frate al meu din Cernăuți și mi-i nepotă fiind că-i fiica istui frate al meu, după cum Iorgu ți-i nepot, fiind că-i fioriu fratelui dumitale...

— Bravo, bună tălmăcelă, numai adeca nu o puteai da fără să-mi pomenești de salba dracului, de ticălosu cela de care nu mai vreau să șieu nimică, da nimică, aușitu-m'ai?

(Va urmă.)

Mieșul noptii . . .

*G*n isvóre ca rubinul și cu malul înflorit
Chipul cel rotund al lunei se resfrângă liniștit.
E-o invăpăere 'n aer, rumenită érba 'n dungi,
Pisuri vechi de munți se 'mbracă în vestmine de-aur
lungi,
Si prin creste văi, prin selbe, prin dumbrava 'n umbră
désă,

Brațe mândre de lumină, trece rumena mirésă,
In aprindere 'nfocată pe intinse căi de mări,
Locuințelor sărace ține loc de luminări,
Imbiindu-le vederea cea tăcută și pustie,
In tristetea grea de lacrămi și de grea melancolie.

Numa 'n umbra de pe lacuri 'nainteză, lin plutind,
Lebedele înșirate, cu-aripi, gături de argint,
Dorm și cuiburile töte, mierlele, prin verdi poene,
Éră somnul greu ca mórtea s'a lăsat pe-atâtea gene;
Éră 'n codrii cei de aur suflă vîntul alinat,
Leșitele printre stuhuri căte doue s'au culcat:
Zările ard în lumină și prin érbă, colo îci
Greer cântă cu sfîrlă, lucesc ochi de licurici,
Intru depărtare latră cu voci grôse cățiva câni,
Ér pe dealurile-albastre sună fluerul la stâni.
Mieșul noptii arde 'n pară, străjuind inimi trudite,
Numai mici și reci lucéferi pleope bat nehodinute,
Numai lacul se 'ncrășește, tresăltând în cercuri fine,
Oglindind bolta cu luna și cu mîile lumine.

O ! și cât îmi place nótpea, tremurarea cea de stele,
Armonia ce 'n natură stăpânește töte cele,
Ce sub bolta 'mpodobită, innoșce-a ei splendore,
Foșnitol uscat de frunze, gălăgăia de isvóre,
Ochii-ji se 'mpenzesce de gânduri și-un suspin adânc mai
scapă,
Sălcii în goluri de lumină, plecând umbra lor pe apă,
Si cu brațele-i ce spenzer, seménând din cale-afără
Lanț de umbre uriașe și 'n veșmint frumos de pară . . .

Pe isvóre ca rubinul intindând rumene punți,
Luna 'n ingânarea mândră cea de dori, albește 'n munți.

C. V. Boțez.

Românul e născut poet și ca poet trăește, chiar și cu arma 'n mână.

(Urmare.)

Dar éră-ș vine 'n fire, că nu maica lui cea dulce-i de vină, că ea bucurosă l'ar avé tot lângă sine, dar primarul e de vină, că el i-a dus din apoi cum duci o turmă de oi; deci lui-i mai cântă una:

Vai, morții tei de birreu,
Mult umblași în rîndul meu,
Să-mi dai pușcă și ciacău,
Da-le-ai tu la pruncul teu,
La cel mai mic din helceu (légăn),

căci adecă părinții în pruncul cel mai mic au nădejdea cea mai mare, pe acela-l au mai drag, că el o să-i țină la vreme de slabie, el și remâne în vatra părințescă.

V.

De-odată cu tómna, când se duc dela noi rôn-dunelele și cocostircii, vine porunca némtului ca o pară de loc să se adune răgutele, adeca feciorii asențăi în primăveră trecută.

Cât fu véra, cu lucrul cel mult, se mai domoliră văietele celor asențăi și a celor ce-i iubesc, dar când vine tómna, se incep de nou și âncă mult mai jelnic și mai desesperat ca ast-primăveră.

Când vine porunca, care sună, că de ađi în 14 dile fiecare fecior să se afle la primăriă, cu haine și cu merinde, atunci plânsul isbucnește de nou. Feciorii, cari peste câteva dile au să plece la óste, pierd ér voia cea bună, ér déca se întemplă că cineva nu consumte cu jelea lor, ei li-o plătesc în cântec:

Când cătană m'au luat,
Altii au rîs și-au jucat,
Dómne bine le-au părut,
Mânce-i, cine i-au făcut !

Ar vré săracii, ca tótă lumea să-i compătimescă, dar cine-i de vină déca simbul de compătimire nu-i pe o formă de desvoltat la toți ómenii ?

Apoi póte-se ca iubitei să nu-i spună că éta i-a venit porunca să plece? Nu! El i-o spune, și âncă în cântec :

Eu me due mândră 'n cătane,
Tu remâi și-mi spélă haine,
Mi le spélă 'n lăcrămele,
Mi le uscă 'n vînt și 'n jele
Si mie mi le trimite,
Pe ūerul vîntului,
Prin fundul pămîntului.
Spélă-mi mândră, ce-i spélă,
Spélă-mi mândră năframa,
Da mi-o spélă 'n lăcrămele
Si mi-o d'uscă 'n dor și jele.

Apoi se rögă la măicuța-sa să-l petréca o léca, să védă ea bine cum il duc pe el, să nu gândescă că-i glumă :

Ești măicuță 'n deal la cruce,
De veđi Némțul cum me duce,
Fără pită, fără sare,
Numai cu pușca 'n spinare;
Vai, ne mână ca pe boi
Si ne tunde ca pe oi.
Dar te uită maica mea
Si te uită peste drum,
Că nu mi-i vedé din fum ;
Si te uită peste Olt,
Că nu mi-i vedé din colb.

Dar asigură pe măicuța lui, ca și pe mândruța lui, că le-a scrie el carte, cum va ajunge la regiment și anume :

Déc'a fi vre-o reutate,
Ti-oi scrie frumósă carte,
Carte 'n patru cornurele,
Scrisă cu lacrămi de-a mele,
Cui i da să o cetescă,
Lacrămile să-i pornescă,
Ca să védă și să créșă,
Cum mi-a fost mie de dragă,
Si să védă și să scie,
Că mi-ai fost măicuță mie.
M'oi pune maică la mésă,
Si-oi scrie carte alésă
Si-oi scrie o cărticea,
Scrisă cu mânuța mea,
In trei cornuri
Cu trei doruri,
Pe de-a latul
Cu bănatul,
In mijloc
Pară de foc,

Déca n'am avut noroc,
Să fiu cu tine 'ntr'un loc;
Pe din jos tot foc și pară,
Déca n'am n'am avut tignelă,
Să fiu cu tine 'ntr'o teră.

E o dicală vechiă, că când plécă cătanele, tot déuna plouă, și acăstă anca din moși strămoși remasă, că să vedeti dvóstră :

Când umblá Ddeu cu St. Petru pe pámēnt, trecură odată pe lágă o ospetărie, unde nescari ostași își petreceau la o cofă de vin, ca să le mai tréceă din dorul de acasă. Tálalane se audia din drum, că și erá — me rog — adevérat tálalău ostașesc, unii cântau, alții fluerau, alții povestiau și alții chiar ju-eau, fără musicuș, numai aşă după cum unul din ei, ce fusese pécurar, le dicea în flueră. St. Petru, nu să tréca p'acolo și să le dee pace, hai că el a intrá o lécă, să vădă ce-i p'acolo? Erá curios moşnegul, precum se vede. Indeșert ii dice Ddeu sfântul : Měi Petre ogoi-te, nu merge, că el sta *narnă* (insistă) că numai a merge și a merge. Bine, dice Ddeu, tu du-te, dar eu șciu că n'oi intrá intre cei teciori chefuiști.

Si intrá St. Petru, dar nu apucă să dică nici bună vremea și toți de tóte párțile prinseră a-l imbiá, unii cu vin, alții cu bere, alții cu vinars, căt numai nu-l omoriau cu omenia. El inse le multămi frumos, dar nu voi să bee. Atunci hai de di una 'n ceteră, că-ți dám bani, dar ne di faină, colea românească, să jucăm p'un picior. St. Petru se codiá, ca omul care nu vré ori nu póte, dar ostașii nu-l slăbiau, mai intiú cu frumosul, apoi hai cu reul la el să le dică, ori de ce pórta cetera sub suóră? Adeca se pipăie moşnegul și mai inlemneșce când vede că deu el are o ceteră sub suóră. Șciea el cine i-o puse fără se simtă ceva, deci ia-o la talpă Petre! Dar cătanele mi-ți-l muștruliră mai intiú o lécă cătaneșce, apoi il lăsară. Ajungend pe Ddeu sfântul il rugă : Dă Dómne, când vor plecă cătanele, totdéuna să fie vreme grea, că pré reu m'or batjocorit!

— Fie voia ta, prietene; dar cum umblași?

— D'apoi, uite cum Dómne, și uite cum, și le spuse intemplarea.

— Nu-ți-am spus că nu-ți-i locul intre ei? Acum rabdă! Fără cererea ta tot-ți-oi implini-o, dar să șci, om bêtân intre tineri n'are ce căută.

De atunci dară a remas dicala : plouă, că se duc cătanele, de atunci și plouă când plécă ele ; — ér fetele căntă cu jale, védend că ei plécă pe vremea :

Plouă plóie cu bulbuci
Si tu bade tot te duci?

Ér ei respund :

Eu me duc, mândruja mea,
Că-i porunca forte grea,
De-a plouá plóie de foc,
Cătana nu stă pe loc;
Că-i poruncă 'mpérâtescă
Si trebe să se implinăscă !

Si apoi adaug :

Plină-i téra Italií
Cu nepoți de-ai mamii,
Ancă tot nu-i plină bine,
Pánă s'a 'mplé și cu mine.

Așá-i sórtea cătanii :

Când ii vine porunca,
Iși deslegă opinca
Si-și incalță păpucul
Si ia drumul de-a lungul.

Când plécă ostașul și-și vede pe cei mai scumpi ai sei plângend, intre cari și pe iubita înimei sale, pe toți se incercă a-i mangaiá după putință, éta ce-i dice drăguței:

Frunză verde și-o ncea,
Mărită-te mândra mea,
După mine nu sedé,
Că și eu m'am insurat,
Când doftorii m'au căutat,
Cunună pe cap mi-au pus,
Când ținui trei dejte 'n sus
Si in loc de socii mari,
Am tisturi și generali,
In loc de socii gătaji,
Am husari cu sabii armați,
Ba in loc de ceterasi,
Am un hornist și-un dobaș,
In loc de popă cu carte,
Un dobaș cu doba-mi bate

Maicei sale, pe care o vede plângend neconso-lată la plecarea lui, și dice :

Jele mi-i măicuță jele,
Dupa oîtele mele,
Le-am iernat și le-am verat
Si m'am dus și le-am lăsat...
Tot de aceea m'am temut,
Ca pică omăt pe munte
Si-or veni după răgute.

VI.

E la óste, diua la cämp la eserciu, séra intre consoți, dar il loveșce pe feciorul român dorul de ocupatiunile și de traiul de acasă și acest dor se preface in poesie, numai se trezeșce căntand :

Căpitane Solomone,
Slobodi-me din cătane,
Să mai prind plugul de cörne.
De când de-acasă-am plecat,
Pită caldă n'am mâncaț,
Numai prefont nesărat,
Cu piciorul frămîntat.

Un biet fecior sărac fusese tot slugă pánă l'au inrolat și dus la óste ; éta de acolo ce scrie el mai cei sale :

Las-o védă ori și cine,
Cătana cát e de bine ;
Las să védă macar care,
Cătana ce plată are :
Trei pițule pe cinci dile,
Apoi trăeșce copile ;
Una dă pe strafă albă,
Trăeșce măicuță dragă ;
Una dă pe rachiță,
Să se spele pe gurujă,
Eră una pe tăbac,
Mai trăeșce om sărac !

Dar ér se intorce și adauge :

Dar decât slugă popescă,
Mai bine impérâtescă,
Că slujba o faci pe rēnd,
Dar popii-i lucri flâmănd.

Se vede că bietul fecior nimerise la ceva popă hîrsit pán' a nu ajunge la miliția.

(Va urmá.)



BUCĂTURA BUNĂ.

Bibliografie.

G. Popa : Tablele cerate descoperite în Transilvania. Bucureşti 1890.

I.

Conținutul și obiectul monografiei. Importanța ei în istoria noastră. Tablele cerate ca isivore ale istoriei față cu isivorele literare. Sistemul eruditiei în istoriografie.

Sub acest titlu apără în București o lucrare cu conținut archeologic. Cartea cuprinde 186 pagini în 8° având și 3 stampe cu 3 facsimile din tablele cerate, despre care vorbește autorul și cu o tabelă de abreviațiunile și ligaturile ce se prezintă în scrierea tablelor cerate găsite la Abrud. Se găsesc apoi restoriate în tezut mai multe gravuri. Cartea e dedicată lui Alesandru Odobescu, profesor de arheologie la universitatea din București.

Find că această carte e importantă și din punct de vedere literar și scientific și mai ales istoric național și neexistând în literatura noastră, nici în cele străine — afară de mici, neînsemnante, necomplete monografii, asupra unora numai din tablele cerate — o lucrare, care să se ocupe cu toate tablele cerate descoperite la Abrud, am credut, că e folositor ca cititorii »Familiei« să cunoască cel puțin în resumat valoarea istorică a acestor documente de lemn și de cără, scosă după șaptespredece vărcuri din văgăunile munților, păstrate acolo de pe vremea coloniștilor lui Traian din secol. II după Chr. Căci aceste tăblițe au un puternic resunet asupra istoriei noastre și în special asupra celei mai intunecate epoci din viața poporului românesc. În adevăr din acăstă epocă ne lipesc cu desevârsire datele literare, pe baza căror am fi putut reconstrui începutul naționalității noastre.

Cu totă lipsa acestor date se va vedea, că tăblițele de cără au fost îndestulătoare, ca să ne dea o idee completă despre societatea romană din Dacia din secol. II după Chr. Si mai ales când e vorba de viața internă a unui popor din vechime, datele literare — tendențioase, părtinitoare, superficiale și ignorante ale antichității și în special minciniose ale cronicarilor epocii imperiale romane posterioare — sunt mult cernute, criticate, omise. Atunci vin în locul lor documentele epigrafico-plastice cu adevărul lor rece.

Asta e tendința istoriografiei în timpul nostru. Adi istoria are o fisionomie mai exactă. Cu silințele uriașe și cu rezultatele ce le dovedești un geniu, ca Mommsen, istoria se apropiu de știință. Documentele păstrate pe marmură, pe bronz, pe petră, pe cără: erau adevăratale isivore ale istoriei. Ele sunt sigure. Ne înțează în practica și amănuntele administrației și vieții sociale antice.

Datele literare controlate de cele plastice și epigrafice, erau acestea întregite — după putință — de cele literare, ambele combinate și țesute cu critica modernă: introduce în istorie sistemul eruditiei și o ridică la rangul de știință.

II.

Caracterul analitic al monografiei. Origina, întrebuintarea și descrierea tablelor cerate. Istoricii tablelor noastre cerate. Sovinismul unguresc în știință. O părere a lui Mommsen.

Astfel caracterul scientific al acestei lucrări nu se pune la indoelă. Cercetările asupra fiecărui punct în multe amănunte sunt caracteristica ori cărei lucrări serioase. Analiza precede concluziunile și sistemul sintetic în istorie e înlocuit cu cel analitic. Astfel fiind nu e întemplierător să da peste cercetări minuțiose în acăstă lucrare. Într-un resumat se generalizează și se caută esențialul. De aceea me mărginesc a arăta nu-

mai ce e strict necesar. Si mai întâi arăt ce sunt tablele cerate.

Mulți nu le cunosc și puțini le-au audit de nume. Sunt o inventie grecescă. Se întrebuiuau pentru notițe scurte, scrisori, biletă etc. niște tăblițe de lemn acoperite cu cără. Atenienii își scriau contractele lor pe cără; dela Pericles nainte ele au un conținut nehotărît. Nu se știe când usul tablelor cerate trece la Romani. Trecut înse, el devine general. Până în cele mai depărtate colțuri ale impăratiei romane sunt întrebuiuțe.

Se întrebuiuțează în diferite forme și pentru deosebite scopuri. Unele erau găurite la un capăt și prin perforație era trasă o sforă, ca tăblițele de petră ale școlarilor noștri, altele erau compuse din mai multe tăblițe, formând astfel un fel de carte. Aceste din urmă sunt remarcabile. Ce se scriea pe ele cu vîrful ascuțit al stilului, se putea sterge (netedindu-se căra) cu capătul lat al stilului. Tablele cerate la Romani țineau locul corespondenței noastre de toate dilele; servau pentru epistole, biletă. Acela, care primă o scrisoare de tablă cerată, decă trebuia să respundă la scrisoare, stergea ce era scris, și să grăbi respușul. Poetul Propertiu își perduse tăblițele sale cu conținut amoros și se temea, ca să nu-ș scrie pe ele, cel ce le va găsi, socotelile sale. Așa ele servau pentru socoteli, pentru diplome, exerciții de scris, documente de drept privat, chitanțe, obligații, foi de zestre, testamente etc.

Tablele cerate — și ale noastre sunt tot așa, afară de una — sunt din lemn de brad. Fiecare tablă e compusă din 3 tăblițe de mărimea unei foi în 8° lungi de 0,14 m. — 0,16 m. și lăție de 0,06—0,16 m. Avem dar o carte de lemn cu 3 foi și cu 6 pagini. De aceea se și numește o asemenea carte triptic. Peste lemnul de brad era trasă căra. Scrierea în aceste table se facea în lungul foilor, invers deci scrierii cărților noastre. Cele 2 pagini (întâia și a șasea) nu sunt scrise. Pagina a patra (a doua a tăbliței a doua) a tripticului are o cavitate, în lățimea ei apropiată de marginea drăptă. Aici se puneau sigile martorilor peste un fir ce inchidea strins cele două prime tăblițe. În drăptea sigilelor se scriea numele martorilor, al garantului, decă era, al debitorului, căte-o dată și al vîndătorului. Tecstul documentului se scriea de 2 ori în triptic. Întâiul tecst se deschidea numai înaintea judecătoriei, era al doilea ori când. Era dar niște documente juridice în totă regula, care ar putea fi bune tot atât de bine și naintea tribunalelor noastre.

Dar decă sunt interesante pentru ajustarea lor, nu mai puțin folositor este să se ști — pe scurt — și locurile unde s-au găsit. Din vre-o 40 descoperite n'avem adăi decât 25 și nici aceleătoare complete, din cauza unor omeni ignoranți, în mâna căror au cădut. Descoperirea lor s'a întemplat la intervale în satul românesc de astăzi Roșia Abrudului (Verespatak) din Transilvania, în anul 1788, 1786 (mai întâi), 1790 și în 1820 când se găsiră 11 tabule în mina Sf. Simion într-o grădă subterană, care fără probabil fusese, în timpul Romanilor, odaia de locuit a unei familii miniere, fiind că între păreții bine tăieți în stâncă ai acestei camere se află o vată, pe care se vedea încă cenușă și cărbuni, o măsă și mai multe scaune, tăbe cioplite în petră. Tablele găsite în mina Sf. Ecaterina în 1855 la o adâncime înspăimântătoare de $277\frac{1}{2}$ m. se păstră mai bine și ele aruncă ceea mai vîie lumină asupra stării sociale a naționalității dacoromane, care tocmai atunci era în fuziune. Toate aceste table se găsesc în colecțiunile unor particulari său în muzeele mai însemnante din Ungaria și Transilvania.

Însemnatatea acestor tablițe atrase dela început atențunea invățătilor germani. Er reposatul Cipariu a avut și exemplare de table ceruite în biblioteca sa. Dar tocmai importanța lor provoca și falsificarea lor. Si cine eră să le falsifice, decă nu aceia, care au un reprezentant ales, care părtă o luptă nedreptă și care a băgat șovinismul până și în chestiunile cele mai înalte de știință? Așa dară falsificarea a pornit din partea Ungurilor, de ore-ce găsim în unele tablițe numele mai multor eroi din emigratiunea huno-maghiară! „Falsificatorul îndrăzneț — se dice în lucrarea de fată — voia mai bine, ca protopărinții sei să fi fost sclavi ai Romanilor» (căci băieșii erau sclavi la Români) „decăt să fi venit în Dacia în urma coloniștilor lui Traian. Este fără indoelă o fază mai veche a teoriei lui Roessler și Hunfalvy. Cipariu a atras băgarea de sămădă în invățătilor asupra acestei betii de sentiment național. Într-o tablă se găsește numele *Bouλτσους* cu litere grecești. Er în alt loc se află câteva cuvinte grecești (printre cele latine) luate din Homer, înse scrisă cu o multime de erori, ceea ce arată multă săracie de cunoștințe, înse multă îndrăznelă și și mai mult șovinism.

Asemenei table cerute nu s-au mai găsit nicăieri decăt aci (afară de cele găsite în 1875 la Pompei.) Si-apoi cum de s-au găsit tocmai în sinul munților Transilvaniei? De ce nu s-au găsit în Roma, ori în ruinele din Hispania etc., când aceste table erau întrebuită de intréga lume greco-romană? Apoi cele găsite datează din anii 138—167. Peste 167 nu e nici una. Mommsen explică păstrarea lor aci prin mișările barbarilor dela Nord și Orient, după moartea lui Adrian. Obiectele găsite împreună cu aceste tabule probă că locuitorii acestui ținut și-au scăpat, pe timp de restrînte, în văgăunile munților Letea și Cârnic vieta și avutul lor. E latura cea mai importantă acăsta impregjurare a teoriei continuității Romanilor în Dacia traiană și dovedă cea mai puternică pentru susținerea ei, teorie desvoltată cu un talent și cu o vigore extraordinară de D. Xenopol. Acăstă explicație dată de Mommsen păstrării tablelor cerute s'a dat — și pe o scară mai intinsă și cu o energie mai rară — de dl Xenopol păstrării naționalității românești în sălbătele regiuni ale Transilvaniei.

III.

Paleografia. Scrierea cursivă din tablele cerute. Descoperirea scrierii cursive latine.

Un capitol întreg ocupă cu studiul paleografiei cuprindend în el materialurile de scris din vechime, uneltele de scris și modurile de scriere din antichitate. Pétra, plumbul, cositorul, arama, rar aurul (lăcomia eră mare și atunci după aur), lutul, mai ales în Orient (la greci *βοτεαζον*, ostracism), frunzele de arbori, inlocuite mai apoi cu scărța de arbori — au servit totă ca materialuri de scris. Apoi papirul, care eră o plantă, ce creșcea prin locurile băltosă ale Deltei Nilului, da din scărța sa un material bun de scris, numit charta. Cele mai vechi cărți de papir se cercă peste secl. XVIII nainte de Christ. Originar din Orient e și pergamentul. Încă nainte de civilizația greacă popoarele Resăritului se folosau pentru scriere de pielea animalelor. Acest material de scris și-a luat numele de pergament dela orașul Pergan, fiind că aci se fabrică în cantitate mare în secl. II d. Chr., nu înse pentru că în Pergan s'ar fi fabricat pentru întreiași-dată.

Ori-cât inse de pe larg e făcut studiul acestor materiale de scris, precum și a uneltelelor de scris și a scrierii în genere la Greci și la Romani — nu me pot opri asupra lor, nu că n'ar prezintă nici un interes, ci tocmai fiind că sunt atât de interesante și

de seriose, incăt n'as pute scurtă nimic din ce e scris. De aceea me mărginesc a aminti numai relativ la scrierea tablelor noastre cerate — după ce șcim ce material de scris prezintă, — că scrierea din ele este cursivă. Grație lor numai, s'a putut ca să se facă un studiu asupra scrierii cursive la Romani. În adevărată până la descoperirea tablelor noastre din Ardeal scrierea cursivă latină nu era cunoscută. Cu săpaturile din Pompei în sfîrșit se dete de urma unui material foarte bogat, care dovedește de deplin esistența scrierii cursive la Romani.

Lulu.

O caracteristică a lui Ion Creangă.

 stragem din cartea lui Eduard Gruber, „Stil și gândire” caracteristica, în care să se căută să se resumă talentul și însemnatatea renomului prosator. Creangă, tânărul dela Humulești, e un foarte puternic talent și cu totul original în literatura noastră. Împreună cu Odobescu el stă în fruntea stilistilor români — de și între amendoi există o mare deosebire. El e adevăratul tip al românlui cu calitățile lui mari și cu defectele lui de rasă. Inteligență alăturată, prezență de spirit, humor, ironie fină, sarcasmul cel mai mișcător, mai pe sus de toate caracterul sentimental și entuziasmat având totodată la îndemână un fond nesecat din înțeleptă filosofie a poporului român și posedând în cel mai înalt grad puterea de a ne surprinde, el are același defect ca și tânărul nostru: guraliv, adesea se pierde în amănuntele descripției slabind firul logic... Creangă e o vastă sinteză etnică a poporului român. Cine s-ar îspăti să facă psihologia poporană a românlui, va trebui să studieze afund pe acest foarte talentat scriitor. Creangă e, poate, cea mai verde creangă a literaturii noastre, vreau să înțeleg cea mai românescă.

Afără de însemnatatea cea mare literară și estetică, Creangă mai e însemnat și dintr'un punct de vedere cu totul științific. El e mina cea mai curată, mai sigură și mai inteligentă pentru sintacsa românească; el reproduce cu cea mai mare imbelisugare geniul limbei noastre adică modul de a gândi și românișmele său expresiunile proprii limbei române. În acăstă privință (a sintacsei) Creangă are de tovarăș în literatura noastră mai veche pe talentul cronicar Ión Neculcea.

Cugețări.

E veche, dar e nouă: Mama își iubește mult mai mult copilul ei, decăt copilul pe mama.

Gelosia te 'mpinge la acte cu mult mai grave decăt ura.

*
Ómenii să se înțelégă?

E o nerodie a crede una ca acăsta. Ómenii sunt făcuți ca să nu se înțelégă.

*
Omul nu se supără nici odată când îi spui vr'un defect ce nu-l are. Turbeză și face spumă la gură chiar, când îl atingi la cōrdă simțitore.

*
Să nu vorbești nici odată unui ofticos de oftică, căci bōla-i se agravăză.

*
Nimic nu e mai transparent ca un om de spirit: prostul își ascunde caracterul cu mai multă înlesnire.



Inaugurarea bustului Eminescu.

La Botoșani in 11/23 septembrie.

Încă de pe la 9 ore dimineața cetățenii botoșeneni se indreptau spre piața Marchian, unde eră instalat bustul. Pe la orele 10 și jumătate studenții și delegațiunile diferitelor corporații, intrunate în grădina Vârnăv, s'au indreptat spre piața Marchian în ordinea următoare: 1, Patru călăreți. 2, Muzica militară. 3, Școalele primare. 4, Școala de meserii. 5, Liceul. 6, Delegațiunea liceelor sf. Sava și Mateiu Basarab. 7, Delegațiunea conservatorului de muzică. 8, Delegațiunea societății pentru invetătura poporului român. 9, Delegațiunea junimii medicale. 10, Delegațiunea »Asimilarea«. 11, Delegațiunea asociațiunii generale a studenților români din București. 12, Delegațiunea asociațiunii idem din Iași. 13, Delegațiunea studentelor. 14, Comitetul studenților pentru ridicarea bustului lui Eminescu. 15, Delegațiunea studenților în medicină. 16, Delegațiunea societății »Unirea«. 17, Delegațiunea soc. »Tinerimea Română«. 18, Delegațiunea societății presei. 19, Delegațiunea clubului »Liberal Național« din Iași și București. 20, Delegațiunea băncii de asigurare »Unirea«. 21, Cetățenii botoșeneni. Pe la orele 11 dl locțiitor de primar anunță, că serbarea inaugurării se deschide.

Dl Dumitrescu, student al universității din București, luă cuvântul și în numele studenților universitari din capitală oferi primarului din Botoșani spre păstrare bustul marelui poet, fiu al orașului Botoșani. La aceasta respunse dl Carp, ajutor-primer, în numele cetățenilor botoșeneni. Acesteia îi urinară la tribuna dnii Ventura, Bacalbașa, Sc. Eădescu, diariști; dnii Teodor, Vasiliu, studenți, dl De la Vrancea în numele clubului »Liberal Național« din București, dl Gruber în numele societății scientifice și literare din Iași, dl Stefan Stîncea în numele cluburilor »Asimilarea« din București și Iași. Au mai vorbit și alții reprezentanți ai diferitelor asociațiuni literare și apoi a urmat fotografierea intregei privelișci ce oferia piața Marchian.

Cortegiul defilă în urmă pe dinaintea bustului în aceeași ordine cum a venit. S'au depus la picioarele pedestalului mai multe corone, printre care am remarcat mai cu deosebire pe aceea a asociațiunii studenților din București, a societății studenților din Iași, a consiliului comunal, a junimii studiouse medicale, a cetățenilor botoșeneni, a corpului didactic, a clubului »Asimilarea« și alte multe dela diferite corporațiuni.

Bustul e de bronz, așezat pe un pedestal de marmură cu față spre medie-nopțe. Pe o parte a pedestalului, și anume pe acea dinspre medie-nopțe, se află inscripția: »Poetului Mihail Eminescu 1849—1889« și ceva mai jos: Studenții universitari români București—Iași omagiu și admirațiune«, ér pe față opusă acesteia câteva versuri de Eminescu:

»Vremea trece« etc.

In jurul bustului erau construite pentru această sărbare mai multe estrade. Așa în stânga bustului era estrada presei, având în drepta și în stânga ei estrade pentru diferite delegațiuni. La spatele bustului erau doue estrade pentru corpul didactic, având în drepta și în stânga estrade pentru domne; ér în stânga bustului erau estrade pentru autorități civile și militare. La mijlocul pieței în fața bustului era înălțată o tribună pentru oratori. Vremea frumosă a

favorizat fără mult sărbarea și a făcut ca ea să aibă o strălucire rară.

Un singur lucru, scrie »Curierul Român« din Botoșani, s'a remarcat cu multă părere de reu, ca o notă discordantă în acestă impunătoare serbare: lipsa totală a reprezentării guvernului și-a unei delegațiuni din partea societății »Junimea«, în cercul căreia marele poet își desvoltase mai totă activitatea sa literară! ..

Coroanele aduse la bustul lui Eminescu, s'au depus provisoriu în cancelăria școalei Marchian, de unde se vor transporta în muzeul liceului, rămăind fixată permanent pe bust numai corona de bronz a cetățenilor botoșeneni.

Discursul dlui Scipione Bădescu.

Onorată adunare!

Comitetul cetățenilor botoșeneni pentru recepția tinerimei universitare mi-a făcut distinsa onore de a depune, în numele lor, în numele metropolei terii de sus, o coronă de bronz pe bustul nemuritorului poet Eminescu, incoronat deja cu o indoită cunună: una impletită din razele geniului seu, cealaltă din spinii suferințelor sale. (Aplause vii.)

Acesta coronă are menirea de a sta nedeslipită de statua ce ne infățișeză pe poetul cu sfob sublim, pe unul din cei mai adânci cugetători ai nemului românesc, și a mărturisit timpuri indelungate marea iubire a celor năștri pentru fiul seu pribég, ce, după o viață plină de sbucium și cântări, s'a reînstoră în sinul ei pentru vecie, în chip de marmoră și bronz. (Aplause.)

Cu inimă sguduită de ferbiții bătăi, cu inimă tremurândă de emoție, simțind în sufletul meu dorul și jalea, admirătunea și iubirea ce insuflă pe cei ce mi-au incredințat marea onore, — m'apropiu, eu cel mai umil dintre concetățeni, dar unul din cei mai vechi amici din frageda junie și tovarăși de suferință ai lui Eminescu, — m'apropiu, dic, în numele lor, de temelia bustului, și rog pe cei însărcinați cu impodobirea lui, să dea coronei botoșenilor locul ce i se cuvine; — s'o pună în față, pentru ca ochiul de marmură să se însăneze și surisul să plăcere să descrețescă fruntea rece la privirea darului tardiv, dar vecinic! (Vii aplause.)

On. Adunare! — S'au adus atâtea cuvinte elocvente într-o lauda operelor și apoteoza ilustrului poet, încât mie puține cuvinte mi-au mai rămas de adăugit, ca ultim prinos pentru memorabilă di de astăzi, la comoră de sentimente și vorbe bune, care a adus în mijlocul nostru acesta imagine de adânci și neperitotore gândiri, de lungi și nemăsurate suferință, de mari și necomparabile inspirații. (Aplause.)

S'a dis, și se susține încă de către unii până astăzi chiar, că Eminescu, a cărui admirătune ne adună aici, ar fi avut o înriurire primejdiosă asupra spiritelor tinere, prin sceptismul pe care l-ar fi furiat într-oaspele sub strălucita haină a neperitotelor sale versuri.

Să fie ore adevărat acesta?

Repond cu hotărîre: — Nu! (Aplause vii.) Și când disesi nu, mi-am aruncat privirea și mi-am întemeiat convingerea, că protestarea cea mai viuă, cea mai grandiosă, cea mai solemnă contra acestei cutiezări de graiu și de condeiu, sunteți dvostre enșii-ve, acesta intelligentă adunare, acesta imposantă strângere de inimi; ér mai cu séma tu, generosă pleiadă, compactă falangă a viitorilor lupte ale minții, incăldită la lumina puternică a celor doue universități ale terii, cari te adapă cu laptele șciinței; — ești tu, tinerime

studiosă, ce ți-ai pus în minte să onorezi pe cugetătorul *tineretei*; — tu, tu, care ai luat inițiativa și ai realizat, în mai puțin de doi ani de dile dela stîngerea marelui cugetător, înălțarea acestui monument, atât de mic și simplu prin alcătuirea lui, dar atât de mare și impunător prin imaginea și idea ce o reprezintă și va reprezintă-o multe vîcuri încă printre sufletele ce vor simți și cugetă ca înimele și sufletele vostre. (Vii și prelungite aplause.)

Și monumentul, la înălțarea căruia ați conlucrat cu atâtă rîvnă, îndrănesc a dice, că este pôte cel întîiu monument ce se ridică înălțat de valul iresistibil al unui entuziasm nemărginit. Din secoli intregi, de când marii noștri domni sevără sau fapte urieșe și le eternisau prin monumente modeste, dar scumpe némului nostru, a trebuit să trecem prin timpi de restrîște și de decadentă, până ce simțul național, înzădar comprimat reinviă la suflarea culturiei românești, păstrată în înimi și minți alese. Din acel moment până astăzi, înălțatu-să multe statue ômenilor bine meritați de patrie, la cari au contribuit guvernele cu miile lor și sâracul cu obolul seu. Dar monumentul de față, acest simplu și modest chip de marmură și bronz, este singurul născut dintr'un entuziasm juvenil și spontaneu, vrednic de acele timpuri de gloriösă amintire, când Românul interbîntat de o idee, făcea din peptul seu ecoul Europei. (Aplause.)

Entuziasmul, ce a făcut să se realizeze între noi ceea ce serbăm astăzi, este din acele porniri iresistibile, ce grupăză în jurul seu, într'un moment, totă suflarea românească. El este plin de credință în viitorul némului nostru; este pîtruns de recunoșință pentru cei ce, în avîntul geniului lor, au impins țera în calea ei de astăzi; este în fine o pornire sufletească asemenea acelei infocări entusiaste, ce într'o clipă de avînt sublim, a creat renașcerea țării și, cu prețul durerii și al sângelui, au incununat-o cu superba și vitejescă coroană de otel. (Aplause prelungite.)

*

On. adunare ! La începutul vîcului nostru, când se aprinsese de cățiva puternici credincioși fâclia renașcerii naționale, s'a sguduit, trezite la viêtă, și s'a pus în mișcare fibrele a tot ce némul românește avea mai bun într'ensul. Atunci apărură și făcură să se audă puternicul lor glas, rînd pe rînd, un Asaki, un Eliade Rădulescu, un Gr. Cantacuzino, un Negri, un Cămpineanu, un Rosetti, un Maiorescu, un Bărnut, un Laurian, un Gogălniceanu, un Boerescu, un Hașdeu, un Urechia, un Esarcu, și alți mari cugetători ai țării, și atunci făcură să răsune, atât de adânc și de duios, lîrele lor poeții mari ca Negruzz, Cârlava, Boliac, Alesandrescu, Sion, Bolintineanu, Alecsandri și nemuritorul Mureșan, al cărui »Deștepă-te Române« este și va remâne imnul păzitor al viitorului nostru. (Aplause.) Acest șir strălucitor înse, de mari cugetători și bardî, ce trăiau din entuziasm, parte s'a stîns, parte au amuțit un moment. Si atunci urmă un răstimp de aparentă letargie. — Ci în orele amarei decepțiuni, în dilele tristelor buimăceli ce desbinau înimele, bunul geniu al nostru ne trimise pe Eminescu, pe acest suflet încăldit la focul graiului și al patriotismului marilor sei predecesori. (Aplause vii.)

Si Eminescu avu nu numai curajul dar și măestria de-a reinvaloră graiul lor, ce acum cădea pradă uitării. El reinvigură condeul lor amenințat de rugină și reacordă lîra lor aprópe amuțită, la unisonul nevoilor timpului. El, în fine, reluată totă forțele lor imbătrânite, le insuflă o nouă viêtă și, cu geniala sa inspirație, înlocuă apelurile banale și imnurile senti-

mentale de un patriotism obosit, cu accentele pînătrundătoare ale unei lire noue, tinere, vigurose și termecătoare, din care au eşit, rînd pe rînd, »Epigonii« și acele nemuritoare »Satire«, cari au reaprins, cu flăcăra unui sguditor sarcasm necunoscut la noi până la Eminescu, au reaprins, dic, focul entuziasmului național, de care bîtrâni luptători incepuseră a desperă. (Aplause prelungite.)

Ceea ce apoteosăm dar cu toții în acest moment solemn, nu este atât poetul lîric, autorul sentimental al »Venerei și Madonei«, ori al »Luciferului«, — cu atât mai puțin diaristul sclav al unui condeiu pe care nevoia pôte i l'a pus în mâna, — pe căt, și înainte de tîte, este puternicul cugetător, ce-și biciușe timpul în »Epigoni« și »Satire«, — opere măestre, efectului căror, colosal, iresistibil, se datorește isbucrea subită a nemărginitului entuziasm, ce se termină prin serbarea dilei de astăzi. (Aplause vii și continue.)

Si acest entuziasm este cu atât mai înălțător, încăldind cu atât mai lesne înimele și inflăcărând cu atât mai lesne sufletele, cu atât s'a născut fără pre-cugetare, fără pregătire, fără chemare, ci aşa de-odată, ca din senin, românește, în mîi de înimi tinere, și s'a dus între noi, nu de amicii reposatului poet, atât de puțini la număr odinioră, în dilele lui negre cele multe, și atât de numeroși astăzi, la apoteosa lui; — nici de adeptii și următorii școalei sale, încă puțin înțelésă și greșit cultivată de cei mai mulți dintr-ensi; — nu ! ci sentimentul sublim al dilei de astăzi este cugetarea și credința unei generațiuni întregi, sinceră, necoruptă și capabilă de tot ce-i nobil și frumos; este cugetarea și credința unui întreg șir strîns de admiratori convinși, cari, cu vederile lor împedeți, privesc lumina ce se revîrsă de pe înăltîmea geniului lui Eminescu, fără a orbî, fără a-ș arde aripele, ci încăldindu-și înimele și luminându-și sufletele la flăcăra ei binefăcătoare. (Vii aplause.)

*

Onore dar tie, generos șir de tineri, condus de farul universităților române, mândră pleiadă de amici adevărați ai poesiei lui Eminescu; onore și recunoșință tie ! căci ai premers bîtrânilor și cu pilda sufletului și cu focul taptei, dându-ți obolul și cioplindu-ți un chip, pe care-l va adoră sufletul teu, — nu chipul unui puternic al lumii, ci acela al unui sărmă poet, sărac și copleșit de suferințe ! (Vii și prelungite aplause.)

Etă de ce, coroana cetățenilor botoșăneni, care va începe timpuri indelungate chipul lui Eminescu, nu este și nu va remâne numai un semn vecinic al admirăriunei și iubirei cetăței noastre pentru geniul și memoria marelui cugetător, ci e menită în acelaș timp a transmite în viitor și-a perpetuă omagiu recunoșinței noastre pentru entuziasta junimea studiosă, care i-a adus și i-a dăruit acăstă comoră nesecată de mari și duiose impresii și amintiri (aplause); căci, on. adunare, Eminescu înainte de-a fi poetul întregiei români, este și va remâne cel mai mare, până astăzi, fiu al Botoșanilor. (Aplause.)

Trăescă dar memoria lui Eminescu ! (Vii urări și aplause) și când fac acăstă urare sinceră, o fac pîtruns de convingerea, că ea va fi și trăi de sigur, pe căt vîcurile, pe căt limba și scripturile române, pe căt poporul român dintre Tisa, Dunăre și Carpați ! (Aplause unanime și indelung repetate.)

Bonbone.

Anghelache intră într'o librărie.

— Să-mi dai pe Victor Hugo, dice el.

- In format mare său mic?
- Ba în format mare, ca să am mai mult de citit.

*

Dialog urmat între 2 fete de lume.

— Ia ascultă Mițo, spune Lina. Vezi pe cei doi bărbați înainte? Unul are patruspredece mii galbeni și celalalt are treispredece mii, pe care l'ai vré?

— Pe cel cu patruspredece mii; dar tu?

— Próstă ce ești, eu aş vré pe amândoi.

*

Firmă.

Pe catul I al unei case mari se află o mare firmă cu inscripția »Institut de domnișore.«

Pe păratele din față al catului de jos la intrarea în prăvălie a negustorului N.: »Furnituri pentru armată.«

Bucătura bună.

— Vezi ilustrația din nr. acesta. —

Se știe că pasările sunt favoritele femeilor. Chiar și cele mai sărace cu placere țin în casa lor căte o păsăruie; și cele mai bogate își permit lăsușul să avă căte un papagal, canari etc. cu cari petrec bucuros. Le dău de mâncat și de beut, ba se jocă cu ele și rid vesel la drăgănelile lor. În deosebi este interesant, când le dău de mâncat, îngânându-le cu căte o bucătăru bună. Un astfel de moment înfățișeză și ilustrația din nr. acesta.

Literatură și arte.

Școli literare și artistice. *Scrierile lui Alecsandri* vor apărea anul acesta la București, unde le va edita librăria Socec, cu care s'a înțeles familia reposatului poet. — *Dl D. Olanescu* va publica în luna viitoare la București traducerea română completă în versuri a odelor și satirilor lui Horațiu. —

Dl Ioan Gherea, care cu criticele sale să-a făcut un nume bun în literatura noastră, va scădea în curând la Socec în București a doua ediție a acelor critice; tirajul va fi de 2000 exemplare. — *Calendarele lui Gh. Asaki* vor apărea în curând, precum și în Drapelul dela Iași, în editura librăriei Șaraga de acolo, cu toate ilustrațiile, intocmai cum sunt în vechile ediții. — *Gh. din Moldova*, adecă *dл Gh. Chernbach*, care sub acest pseudonim își publică poesii prin reviste din România, le va publica într-un volum.

Scrierile lui Ion Creangă. Un eveniment literar! Dilele trecute să apăre la Iași primul volum din scrierile neuitatului nostru povestitor poporul Ion Creangă, publicat sub îngrijirea dlor A. D. Xenopol, G. I. Aleșandrescu și E. Gruber. Acest volum conține povestiri, culese din gura poporului și scrise întocmai în graiul viu al țărănești. O adevărată comoră literară, cum arătoare se poate găsi chiar în literaturile cele mai vechi. Volumul este precedat de un portret foarte reușit al autorului și de o facsimilă zincografică a prefeței ce autorul însuși scriase pentru operile sale. Scrierile lui Creangă se scot în trei ediții, una de lucru costă 5 lei volumul, a doua pe hârtie satinată 3 lei și a treia pe hârtie ordinară cu 2 lei.

Statuia lui Asaki în Iași se va dezveli la 30 septembrie (12 octombrie). Din incidentul acela librăria Șaraga din Iași, precum și în Drapelul, va scădea un diar comemorativ, în care se vor publica numai scrieri de ale poetului moldovean. — Osemintele lui Gheorghe Asaki și ale femeiei sale Helena, se vor muta dela biserică 40 sfinti, unde cimitirul să des-

ființat de comună, și se vor depune sub bazele monumentului pe care e așteptată statua. — Dna Herminia Quinet, născută Asaki, va veni din străinătate la Iași pentru a lăua parte la inaugurarea statuii părintelui său. Doma Quinet este femeia aceluia mare istoric francez, care a contribuit mult prin pena și prin vorba sa la recunoșterea românilor în Occident și la iubirea de care se bucură atât în mai târziu statele europene. Se crede că români vor face o manifestare imposantă domnei Herminia Asaki, în memoria soțului său, care a iubit aşa de mult România.

Diare festive. Cu prilejul congresului dela Botoșani, diariștii care s-au dus acolo împreună cu studenții au scos un număr unic de diare, intitulat »Gazeta gazetarilor«, care să împărtășească gratuit cetățenilor botoșăneni, în semn de mulțumire pentru primirea călduroasă ce le-a făcut. Au colaborat la acest diar dnii Grigore Ventura, Eugen Vaian, L. G. Niculeanu, D. Teleor, N. Gr. Gorovei, G. Adamescu, Jiquidi, S. Rosen, A. Ghirghiu, N. A. Bogdan, S. Petreanu, C. B. Stamatin, Badea-Pletea și Niger. — De această fâoaie »Voca Botoșanilor«, ce apare în acel oraș, a primit din partea diariștilor de mai sus căte un articol literar, și le-a publicat pe toate în numărul seu de joi, 13 a curentei.

O revistă nouă. E vorba, ca eminentul critic dl Ioan Gherea să scânteze la București o nouă revistă literară, la care ar colabora cele mai distinse talente ale generației noastre. Dorim din totușă înămă ca această idee să se realizeze!

Dictionar. A apărut la Iași fascicula 1 și 2 din Dictionarul german-român compus de dl S. I. Grossmann. Aceste dicționare cuprind 50 fascicule de căte 16 pagini. Prețul unei fascicule este 50 bani.

Diare nouă. Ecoul Moldovei se numește un nou diar politic, care a apărut în septembrie trecută la Iași. — Revista Judiciară a apărut la Galați și va apărea de două ori pe lună.

Teatru și mușica.

Școli teatrale și musicale. *Dl V. A. Urechia* a terminat piesa într-un act: »Alecsandri la Mircea«, pe care o anunțăram; dilele acestea se va pune în repetiție la Teatrul Național din București. — *Dna Carlotta Leria*, cunoscută cântăreță română, s'a retrăs de pe scenă, măritându-se după dl inginer Zessima; acum intorcându-se dela Paris, să vă deschidă la București un curs de canto pentru dame.

Teatrul National din București. Cetim în »Românuș« că comitetul teatral va fi convocat dilele acestea spre a lăua cunoștință de piesele trimise pentru premiu de 1500 lei. Numărul pieselor prezentate este de 12, din care 11 sunt drame în versuri.

Carmen Sylva în mușica germană. Revista literară germană din Berlin, »Zur guten Stunde«, publică în numărul său prim pe anul 1891 o poezie a reginei poete intitulată »Bonn« și investită în o compoziție frumoasă pentru voce și pian de August Bungert, — autorul mai multor compoziții românești, ca »Dramen in Liedern«, »Lieder einer Königin« (Carmen-Sylva-Album), »Der Rhapsode der Dimbovitz«, cuprinzând 24 balade și poezii populare române (traduse pe nemțește de Carmen Sylva), »cărora« — după cum scrie numita revistă — »nu li se poate aflare păreche în literatura musicală, escândat atât prin gingești lor formă de tot originală, cât și prin duioșia pasionată și profunda lor intimitate.«

Concertul Burada 'n Lugos. Dl Teodor T. Burada, profesor la conservatorul din Iași, a dat la Lugos în 15/27 septembrie un concert în sala otelului

«Concordia» cu următorea programă: 1, Ghys: »Fantasie op. 31», pentru violină cu acompaniament, de piano, executată de dl Burada. 2, I. Mureşan: »Romană», executată pe flaut de dl I. Vidu cu acompaniament de pian. 3, Wieniawski: »Legendă» pentru violină, executată de dl Burada. 4, I. Raff: »Polca de la Reine» pentru piano, executată de dra Teodora Nedelcu. 5, a) Renard: »Berceuse.« b) Kontski: »Mazurka de Salon» pentru violină, exec. de dl Burada. 6, Alecsandri: »Dragoş», poesie, recitată de dra Laura Vlad. 7, Burada: »Doină și cântece naționale», pentru violină, executată de autorul. Acompaniamentul la piano a fost ținut de dl Liviu Tempea.

Producțune musicală în Herman. Clasa inteligență română din comuna Herman a aranjat la 18/30 septembrie, cu ocazia unei adunări generale a invățătorilor români gr. or. din districtul Brașov o pretețere precedată de cântări și declamații, în folosul școlarilor săraci. Programa: 1, »Albina și trăntorul», de G. Asaki, dialog, declamat de doi școlari. 2, »Nor de vijeliă», solo, executat de invățătorul Virgil Pop. 3, »Silă», poesie de C. Boliac, declamată de o școară. 4, »O ce veste minunată», cor micst, executat de tinerimea școlară și adulță. 5, »Legea pentru beți», comedie într'un act, de I. P. Bancov, executată de invățătorii locali cu concursul altor persoane române din comună. 6, »Peneș curcanul», poesie de V. Alecsandri, declamată de un tinér adult. 7, »Dragi băeți», cor micst, executat de tinerimea școlară și adulță.

Biserică și școală.

Sciri bisericești și școlare. Dl A. D. Zenopol, profesor de istoria Românilor la universitatea din Iași, a cerut transferarea sa la București, la aceeași catedră. — Dl Artemiu Codarcea, paroh gr. c. al Asociației-mare, fu numit viceprotopop al Giurgeului și paroh în G. St. Nicolae. — Dl Ioan Comșa a fost promovat la 27 septembrie de către universitatea din Cluj la gradul de doctor în medicina universală. — Dl Iuliu Montani, protopopul Giurgeului, este strămutat în Zlatna, în locul lui Laslo, actualul protopop gr. c. al Clușului.

Memoria lui Alecsandri. Parastas la Mircești se va face în ziua de 30 septembrie v. (12 octombrie n.) când se vor împlini 40 de zile dela mórtea poetului. — **Monumentul dela morment.** Văduva regretătului poet peste câteva zile va porni la Paris pentru a-ș aduce în țără totă lucrurile locuinței sale de acolo. La întorcere va trece prin Sibiu, unde aflat că prin apropiere este un morment gotic al mitropolitului Șaguna. Scopul visitei acesteia e, că dna Alecsandri voind să facă un monument în stil gotic, pe mormentul poetului, vré să vădă pe acela al mitropolitului Șaguna. În urmă se va duce în Italia, la Genua, pentru a face să se execute monumentul și un bust al ilustrului seu soț, care bust va fi pus la mormentul dela Mircești.

Seminarul gr. cat. din Oradea-mare și limba română. Primim dela un anonim următoarele şire: «Sci și dta, dle redactor, că într'un institut cultural românesc din Oradea-mare, în seminarul gr. c. de băieți, este aplicat ca instructor un rutén gr. c., care nu știe nici un cuvânt românesc? Sunt convins că nu ști, căci atunci de bună sémă ai fi adus la publicitate acesta sfruntare a sentimentului nostru național!» Are dreptate anonimul, că noi n'am avut nici o cunoștință de faptul acesta, ba nici n'am fi cutezat a presupune, că într'un institut ce părtă inscripțunea: »Tinerimei române», să se pătă sevărși o astfel de

derisiune a limbii noastre. Décă știeam, de sigur ne făceam datoria și ne-aridicam glasul spre a stigmatiza faptul neromânesc. Acum informându-ne, aflăm cu cea mai mare indignație, că e aşa cum ne-o spune anonimul; deci consternarea ce a cuprins pe toți românii de-aici și din impregiurime e foarte intemeiată. Direcția acestei seminare, cu toate că putea să aléga dintră cățiva tineri escelenți români, a preferit pe ruténul, care și an a functionat ca institutor, care înse nu știe românește de fel. De multe ori am audit observațiuni și plânsori, că sub actuala direcție a seminarelor limba română se neglijă din ce în ce mai mult; am esperiat enșine, că erudiționii conducători i lipsește cu totul sentimentul național: nici odată înse n'am fi cutezat nici să visă că decadenta națională a institutului să se 'nchiege în astfel de scandal!

Fond de invățămînt selăgian. Unul din fruntașii românilor selăgeni, dl dr. Ioan Nichita, avocat în Zălau, a presintat în adunarea generală a despărțemîntului selăgian al Asociației transilvane o propunere și un proiect pentru înființarea unui fond de invățămînt selăgian, din ale cărui venite anuale să se ajute școalele noastre popolare române selăgene. Aceste fond s'ar crea prin contribuiri benevoli, deobligate pe decese ani. Décă fiecare român din Selagiu ar contribui pe an căte 2 cr., îndată în anul prim s'ar crea un fond de 2000 fl., care apoi ar pute crește. Generosul propunet declară totodată, că dacă aceasta propunere se va primi, se deobligă a plăti pentru acel fond în timp de decese ani căte o sută de florini. Felicităm Selagiul român, care are astfel de fii!

Adunare invățătorescă în B. Comlos. Despărțemîntul B. Comlos al reuniunii invățătorilor din diecesa Aradului a ținut adunarea sa generală constituitoră în 9/21 septembrie. Biouloul s'a constituit astfel: președinte protopresbiterul Paul Miulescu, vicepreședinte Iuliu Vuia, notari P. Boran și G. Stefanovici, cassar G. Serb, controlor E. Bujor și bibliotecar N. Popovici; în comisiunea literară dșorele Areti Ionaș și Iulia Prohab, Petru Ferentz; în cea organizatorică G. Serb, P. Avramuț și L. Trăilescu. Afară de agendele oficiale, invățătorii P. Văcărescu, Iuliu Vuia și dra Iulia Prohab au cedit disertații. În sfîrșit s'au emis liste de colectare pentru monumentul regetului Constantin Diaconovici-Loga, care a fost unul din regeneratorii invățătorului român în Bănat și carele e înmormentat în cimitirul din Caransebeș.

Adunări invățătorescă. La Sibiu în 10, 11 și 12 octombrie n. se va ține adunarea generală a reuniunii invățătorilor români gr. or. din districtul Sibiuului, sub presidiul dlui dr. D. P. Bercian, secretar dl Ioan Mera. — La Câmpeni în 5, 6 și 7 octombrie n. se va ține adunarea generală a reuniunii invățătorilor gr. or. din districtul Abrudului, sub presidiul protopresbiterului Romul Furdui. Invățătorii I. Gombos, A. Cioran, A. Muntean, S. Corvin, E. Marcan, V. Gan, I. Motora, I. Pitic, G. Lup, M. Contes, T. Pasca, N. Todorean, R. Savu și I. Nicola vor ține prelegeri teoretice. — La Deva în 5, 6 și 7 octombrie n. se va ține adunarea generală a reuniunii invățătorilor români gr. or. din districtul Deva, sub presidiul protopresbiterului Ioan Papiu; invățătorii T. Neamț, N. Luculeț, I. Branga și I. Ungur vor ține prelegeri practice. — La Beregseu, comitatul Timișorii, la 18/30 octombrie se va ține adunarea generală a reuniunii invățătorilor români gr. or. dela școalele confesionale a despărțemîntului Timișorii din diecesa Aradului, sub presidiul dlui Em. Andreeescu, notar dl Ioan Dobosan.

Ce e nou?

Hymen. *Dl dr. Aurel Demian*, medic în Arad și profesor în seminarul gr. or. de acolo, la 18/30 septembrie s-a serbat cununia cu dșora Olivia Petco, fiica dlui dr. Lazar Petco, avocat în Arad. Actul cununiei s-a sevîrșit în catedrală, celebrând énsuș Pr. SSA părintele episcop Ioan Mețian. După cununie s-a dat o splendidă mésă, la care a participat o mare parte a clasei inteligente române din Arad și la care primul toast a fost inchinat de episcopul intru sănătatea părechei noue. — *Dl Aurel Catone*, absolvent de teologie al diecsei aradane, la 7 septembrie s-a serbat cununia cu dșora Lucreția Papp, fiica dlui Ioan Papp paroc gr. or. în Buntești aprópe de Beinș; nănași au fost dl Petru Suciu protopresbiter al Belului cu fiica sa dșora Lucreția Suciu. — *Dl Ioan I. Prișcu* și dșora Elena C. Panțu s-au cununat la 2/14 septembrie în Brașov. — *Dl Aurel Putici*, negustor în Lipova, la 9/21 septembrie s-a logodit cu dșora Victoria Onu, fiica dlui Stefan Onu invetator în Chinez.

Asociația transilvană. *Despărțiméntul Deș* va ține adunarea sa generală extraordinară în Deș la 7/19 octombrie în școală română gr. c., sub presidiul dlui director August Muntean, secretar dl Petru Mușesan.

Studentii români la Iași. Încheiându-se la Botosani congresul studentilor români universitari, ei s-au dus la Iași, unde au sosit miercuri la 13/25 septembrie, dimineața la 8. În acăstă zi, scrie «Era Nouă» primăria Iașilor oferă studentilor un banchet de peste 350 tacimuri, în sala Sidoli, la care luară parte dnii Pogor, primarul orașului, Culiano, rectorul universităței, și alte notabilități. Dl Pogor ridică cel întei un toast, felicitând pe studenți de pornirile lor și sfătuindu-i să lucră cu seriositate pentru asigurarea viitorului lor și a țării. Apoi urmărește o sumă de toaste ale dlor Culiano, Ventura, și ale studentilor din ambele universități, după care se formăra cu toții în procesiune și merseră la statua lui Stefan cel Mare; de unde apoi s-au retras fiecare pe la gazdele lor. Joi studenții au vizitat cele mai importante monumente publice ale Iașului; séră având loc o reprezentare teatrală în circul Sidoli, dată de societatea dramatică locală. Asistă o lume imensă. Vineri cu trenul de 7 ore a. m. studenții bucureșteni au plecat din Iași.

Procesul de presă al „Tribunei.” Curia reg. din Budapesta, în ședință să de joi, a respins recursul de nullitate al dlor Ioan Macaveiu și Septimiu Albini, condamnați de către tribunalul cu jurați din Cluș, cel dintîu la $1\frac{1}{2}$, al doilea la 6 luni.

Dieta Ungariei s-a deschis la 1 octombrie. Se crede că partidele se vor grupa de nou. Deocamdată Gavril Ugron cu 17 consensi au ieșit din partida independentei și au format un club nou, cu deviza de-a stăruî pentru alegeri în municipii și dă intră în delegație. Ministrul de finanțe a prezentat bugetul anului viitor cu un plus de 4040 fl.

Petrecere de veră în Ciachi-Gârbou. Clasa intelligentă română din Ciachi-Gârbou, în frunte cu zelosul proprietar Ioan Sandor și preotul Dragan, a dat în luna trecută o petrecere cu joc, în folosul bisericii ce se va edifica acolo. La această petrecere au luat parte domnișoarele Pop din Zalha, Iosifa Petean din Jucul-nobil, Șerban din Iclod, Roșca din Sân-Petru, Pocol din Buziaș, domnișoarele Aurelia Sandor din Ciachi-Gârbou, Valeria și Eugenia Tulbure din Fildul-de-sus, Elena Olariu și Veronica German din Poptelec, Regina Chifa din Hida, Veronica Olariu din Stina, Cupșa din Iclod, Maria Nosa din Trestie, Coste

din Solomon, tôte în costum național, apoi domnele Vilma Mihali din Husmezeu, Veronica și Elena Simoc din Reșolt, Ecaterina Olariu din Stina, Cornelia Petran din Fizeș, Iuliana Pop din Criștolțel, Mihali din Bebeni, Mezei din Buduș, Dragan și Chimives din Ciachi-Gârbou. În pauză s-a jucat Brâul și Călușerul.

Dieta Bucovinei este conchiemată pe 15 octombrie a. c. Căpitan al terrii, respective președinte al dietei Bucovinei a denumit Majestatea Sa impăratul pe dl Alessandru baron de Vasilco, eră vicepreședinte pe dl dr. Vasile Volan (Rutén.)

Populația Bucureștilor. Erna trecută înaintea sârbătorilor Crăciunului și a anului nou, primăria capitalei române a făcut recensemantul populației Bucureștilor. Ètă rezultatul acestuia. Numărul total al populației capitalei e de 194,633 suslute în care intră și militarii din garnisona București în număr de 8794. Impărțită după secu, acăstă populație s-a găsit, că sunt 104,699 bărbați și 90,934 de femei. 101,118 locuitori, în care intră și copiii și adolescenții, sunt necăsătoriți; 67,873 căsătoriți, 14,451 vîdui și 1276 divorțați. După instrucțiune, populația capitalei se împarte în: 60,389 locuitori care au clasele primare, 20,935 cu superioară clasă primară, 102,970 fără șciință de carte. Său de cădă scădem copiii până la etatea de 7 ani, care nu frecventeză școlele, avem fără șciință de carte 16,96 la sută din populația totală bărbați și 24,99 la sută femei. Ètă acum statistică locuitorilor capitalei după naționalitate: Români 137,448, Greci 1711, Serbi 1408, Bulgari 1057, Ruși 478, Francesi 666, Italiani 677, Prusieni 450, Germani 10,442, Unguri 11,222, Belgieni 145, Elvețieni 247, Englezi 112, Ebrei 17,044, Turci 299, alte naționalități 4543. Sub raportul naționalității, Români sunt de 8 ori mai mulți decât Israeliți și de 12 ori mai mulți decât Unguri. După religiune populația capitalei se împarte: De religie ortodoxă 135,112, catolică 17,212, protestantă 7185, arménă 381, lipovenă 4, mahomedană 263, israeliană 23,887, liberi eugetători 150, de religie necunoscută 1545.

Necrologe. *Ioan Bercian*, canonie gr. c. al capitolului din Lugoș, a incetat din viață la 24 septembrie, în etate de 72 ani. — *Nicolae N. Ciurcu*, unul din veteranii dela 1848, carele dimpreună cu fiul seu Alessandru Circu a fost expulsat din România în tómua anului 1885, sub cuvânt că a luat parte la respândirea unei proclamații, er mai târziu a obținut voia dă se rentorce, a murit la București, la 13/25 septembrie, în etate de 70 ani. — *Leditia-Aurora-Maria Ignatu*, fiica dlui Vasiliu Ignatu avocat în Beinș, a incetat din viață la 11 septembrie, în etate de 8 ani. — *Coman Baca*, paroc gr. or. în Poplaca lângă Sibiu, a reposat la 8/20 septembrie, după un serviciu de 22 ani.

Călindarul septembriei.

Diua sept.	Călindarul vechi	Calind. nou	Sorele
Duminică 18 după Rusalia Ev. dela Luca c. 5 gl. 1, a inv. 7 res. ap.			
Duminică 23 † Zem. S. Ioan Bot.	5 Fides	5 46 5 54	
Luni 24 Mart Tecla	6 Bruno	5 47 5 42	
Mart 25 Cuv. Efrosina	7 Amalia, Char.	5 48 5 40	
Mercuri 26 † Adorm. S. Ioan Ev	8 Brigita	5 51 5 38	
Joi 27 Mart. Calistrat	9 Dionisie	5 52 5 36	
Vineri 28 Mart. Chariton	10 Amalia	5 53 5 34	
Sâmbătă 29 Cuv. Chiriac	11 Burchard	5 55 5 31	

Treiluniul iuliu-septembrie se va încheia cu numerul viitor. Rugăm pe aceia a căror abonamente va inspiră atunci, să le noescă de timpuriu, ori să ne înșinuie să sistăm espedarea.